



LEGISLATIVE ASSEMBLY OF NEW BRUNSWICK

Select Committee on Local Governance and Regional Collaboration

Public Hearings

A VISION FOR LOCAL GOVERNANCE IN NEW BRUNSWICK

The Select Committee on Local Governance and Regional Collaboration is an all party committee of the Legislative Assembly charged with the responsibility of conducting public consultation to explore acceptable and appropriate local governance models and regional service delivery structures. The Committee has been asked to seek the public's input with respect to the following three recommendations of the *Report of the Minister's Round Table on Local Governance*:

- 1) That at the present time, acceptable options for the unincorporated areas of the province to voluntarily achieve local governance include:
 - Community District (in conjunction with a regional structure);
 - Enhanced Rural Community (in conjunction with a regional structure);
 - Incorporation as a Rural Municipality;
 - Annexation to, or incorporation as, a municipality.
- 2) That a multi-service body be established in each region of the province to provide for:
 - The delivery of the services of land use planning, solid waste management and economic development on a regional basis;
 - A mechanism to arrange for, and/or deliver services on a regional, and possibly on a sub-regional or local basis;
 - A mechanism to manage facilities and infrastructure that have regional benefit;
 - The potential to achieve cost savings through economies of scale and the reduction of duplication;
 - Greater effectiveness in dealing with issues that cross jurisdictions and improvement of cooperation among the various administrative units;
 - Accountability to communities served in regards to services delivered on their behalf;
 - Fair sharing of services between and among communities (sharing of decisions related to the services and sharing their costs);
 - More and better land use planning at the local and regional levels.
- 3) That a regional planning tool be developed to bring about improved coordination and linkages between communities in terms of land use planning, infrastructure development and the protection of the natural environment.

PUBLIC HEARINGS will be held beginning at 1 p.m. each day at the following locations:

Tuesday, February 12	Dalhousie, Best Western Motel
Wednesday, February 13	Bathurst, K.C. Irving Civic Centre
Thursday, February 14	Inkerman, Community Centre
Tuesday, February 19	Oak Bay, Memorial Centre
Wednesday, February 20	Hampton, Seniors Resource Centre
Thursday, February 21	Salisbury, Royal Canadian Legion
Tuesday, February 26	Douglstown, Community Centre
Wednesday, February 27	Grand Barachois, Rainbow Club
Thursday, February 28	Bouctouche, Golden Age Club
Thursday, March 14	Upper Kingsclear, Community Centre
Tuesday, March 19	Hartland, Royal Canadian Legion
Wednesday, March 20	Saint-Joseph-de-Madawaska, Golden Age Club
Friday, March 22*	Fredericton, Legislative Assembly Building

Individuals, organizations and representatives of all provincial municipalities, local service districts, and regional service commissions will be invited to make presentations. All hearings are open to the public. From 1 p.m. to 5 p.m. the Committee will hear previously scheduled formal presentations. From 7 p.m. to 9 p.m. the Committee invites public participation in the form of brief informal presentations from interested individuals.

The *Report of the Minister's Round Table on Local Governance* can be obtained from the Office of the Clerk or on the Department of Environment and Local Government's Web site at: <http://www.gnb.ca/elg-egl/0009/0003/0004-e.html>

Representatives, individuals or organizations who wish to be scheduled to appear before the Committee to make a formal presentation should advise the Office of the Clerk of the Legislative Assembly by **February 7, 2002**. Those not wishing to appear are invited to submit a written brief to the address below by **March 31, 2002**. Written briefs may also be submitted by fax or e-mail.

**Office of the Clerk
Legislative Assembly of New Brunswick
P.O. Box 6000
Fredericton, N.B.
E3B 5H1
Telephone: (506) 453-5914
Fax: (506) 453-7154
e-mail: wwwleg@gnb.ca**

If you require sign language interpretation or an assistive listening device, please call 506 634-8037 (TTY).



ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

Comité spécial de la gouvernance locale et de la collaboration régionale

Audiences publiques

UNE VISION POUR LA GOUVERNANCE LOCALE AU NOUVEAU-BRUNSWICK

Le Comité spécial de la gouvernance locale et de la collaboration régionale est un comité multipartite de l'Assemblée législative, qui est chargé de tenir des consultations publiques afin d'envisager des modèles de gouvernance locale et des structures de prestation régionale des services qui soient acceptables et appropriés. Le comité a été chargé de solliciter l'apport du public au sujet des trois recommandations suivantes du *Rapport de la Table ronde de la ministre sur la gouvernance locale* :

- 1) Pour l'instant, les modèles acceptables pour les secteurs non constitués en municipalités de la province en vue de l'établissement volontaire de la gouvernance locale doivent comprendre :
 - District communautaire (à l'intérieur d'une structure régionale),
 - Communauté rurale améliorée (à l'intérieur d'une structure régionale),
 - Constitution en municipalité rurale,
 - Annexion à une municipalité ou constitution en municipalité.
- 2) Qu'un organisme multi-fonctionnel soit établi dans chaque région de la province afin d'assurer :
 - la prestation des services de planification de l'utilisation des terres, de gestion des déchets solides et de développement économique à l'échelle régionale;
 - un mécanisme pour organiser ou fournir des services sur une base régionale et possiblement sur une base infrarégionale ou sur une base locale;
 - un mécanisme pour gérer des installations et de l'infrastructure dont bénéficie la région;
 - la réalisation d'économies par des économies d'échelle et la réduction des dédoublements;
 - une plus grande efficacité à résoudre les questions qui dépassent les limites et l'amélioration de la coopération entre les diverses unités administratives;
 - l'imputabilité envers les localités desservies en ce qui a trait aux services offerts en leur nom;
 - un juste partage des services entre les localités (partage des décisions ayant trait aux services et partage des coûts);
 - une planification de l'utilisation des terres améliorée et accrue à l'échelle locale et régionale.
- 3) Qu'un outil de planification régional soit élaboré afin d'améliorer la coordination et les liens entre les communautés en ce qui a trait à la planification de l'utilisation des terres, à l'aménagement des infrastructures et à la protection de l'environnement naturel.

Les AUDIENCES PUBLIQUES commenceront chaque jour à 13 heures aux endroits suivants :

le mardi 12 février	Dalhousie, Best Western Motel
le mercredi 13 février	Bathurst, K.C. Irving Civic Centre
le jeudi 14 février	Inkerman, centre communautaire
le mardi 19 février	Oak Bay, Memorial Centre
le mercredi 20 février	Hampton, Seniors Resource Center
le jeudi 21 février	Salisbury, Légion royale canadienne
le mardi 26 février	Douglstown, centre communautaire
le mercredi 27 février	Grand-Barachois, Club Rainbow
le jeudi 28 février	Bouctouche, club d'âge d'or
le jeudi 14 mars	Upper Kingsclear, centre communautaire
le mardi 19 mars	Hartland, Légion royale canadienne
le mercredi 20 mars	Saint-Joseph-de-Madawaska, club d'âge d'or
le vendredi 22 mars*	Édifice de l'Assemblée législative, Fredericton

Les particuliers et les organismes ainsi que les représentants des municipalités, des districts de services locaux et des commissions de services régionaux de la province seront invités à faire des interventions. Toutes les audiences sont ouvertes au public. De 13 à 17 heures, le comité entendra les interventions officielles déjà prévues à l'horaire. De 19 à 21 heures, le comité invitera le public à participer sous forme de brèves interventions informelles de la part des particuliers intéressés.

Le *Rapport de la Table ronde de la ministre sur la gouvernance locale* peut être obtenu au bureau du greffier ou au site Web du ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux, à l'adresse suivante : <http://www.gnb.ca/elg-egl/0361/0005/0001-f.html>

Les représentants, particuliers et organismes qui veulent être inscrits à l'horaire pour comparaître devant le comité et faire des interventions officielles doivent aviser le bureau du greffier de l'Assemblée législative au plus tard **le 7 février 2002**. Ceux qui ne veulent pas comparaître sont invités à envoyer un mémoire à l'adresse ci-dessous au plus tard **le 31 mars 2002**. Les mémoires peuvent aussi être envoyés par télécopieur ou par courrier électronique.

Bureau du greffier
Assemblée législative du Nouveau-Brunswick
C.P. 6000
Fredericton (N.-B.)
E3B 5H1
Téléphone : (506) 453-5914
Télécopieur : (506) 453-7154
Courrier électronique : wwwleg@gnb.ca

Si vous avez besoin d'un service d'interprétation gestuelle ou un dispositif technique pour malentendant (système FM), veuillez téléphoner au 506 859-6101 (ATS);

File - local governance 2002
Folder - Legislative Assembly
an